



La Hermandad de la Pasión del Señor y Sección de Hermanas de la Soledad y en su nombre la JUNTA DE GOBIERNO

SUPLICAN a los Hermanos y familias interesadas, asistan a los SOLEMNES FUNERALES que han de celebrarse en la iglesia parroquial de San Agustín, MAÑANA, lunes, día 18 del corriente, a las ONCE, en sufragio de los Hermanos y Hermanas fallecidos durante el año de 1931, a saber:

HERMANOS.—Angel Artola, Ricardo Samaniego, José María Sucunza, Eugenio Eiro, Agustín Echecón, Javier Beroiz, Felipe Eiro, Julián Saínas, Narciso Inda, Vicente Istúriz, Marcelo Celayeta, Ubaldo Atáun, Nicolás Lizarraga, Joaquín Urrizola, Angel Ardanaz, Manuel Bailori, Enrique Pérez, Fermín Burutáin, Pegino Istúriz, Bruno Gaztelu, Bernardo Ayestarán, Elías Roch, Juan Goñi Cortijo, Esteban Lampreabe, Bernabé Rivero, Anselmo Goñi, José Morea, Lázaro Urmeneta.

HERMANAS.—Petra Casado, Ascensión Díaz, Eugenia Gurbindo, Férmina Goicoechea, Felisa Arizmendi.

R. I. P.

Pamplona, 17 de Enero de 1932

DEL DIA

La Prensa catalana y nosotros.—Hay que retirar el vasconavarismo

Recordará el lector lo que, acerca del discurso de Miguel Maura y de las alabanzas que "El Debate" dedicó al anticatalanismo feroz que en él campeara, dije anteaer. Aseguré que no podría acontecer mayor desgracia al patriotismo unitarista hispánico que el hecho de que del Ebro allá se pensara y sintiera comunmente de acuerdo con las ideas y con los corazones del joven ex ministro de la Gobernación y de las gentes del llamado órgano nacional de los católicos españoles, porque el Estatuto de Maciá la han propugnado, en Cataluña, todos y —conste otra vez— como mínimo circunstancial de las facultades autonómicas deseables y deseadas. Y, como no podía menos de acontecer, la prensa de Cataluña ha coincidido con los juicios de este obscuro periodista navarro. En efecto "La Publicidad", y con la firma del ex ministro Nicolau D'Oliver, emplea hasta las mismas palabras que yo escribí. Claro está que este escritor pertenece al conglomerado de la Esquerra. Mas también "La Vanguardia", diario reputado prototipo de sesudez, derechismo y conservadurismo y, desde luego, el de máxima difusión en las tierras del histórico gran condado pirenaico y mediterráneo, dice esto: "El discurso del señor Maura ha producido el efecto contrario. Diríase que, mediante sus palabras fogosas, en varios de los problemas españoles pendientes va prendiéndose fuego. Y cuanto más graves, el incendio es mayor. El problema de Cataluña por ejemplo —que es y seguirá siendo, queras que no, mientras no se resuelva, el problema máximo, el problema básico, el problema previo, entre todos los problemas de España, más importante que el económico y el social, porque es de índole entrañable y constitutiva, anterior a todo funcionamiento del organismo patrio—; el problema de Cataluña, decimos con sincero estupor, ha salido de las manos, o de los labios del señor Maura, convertido en un verdadero bolido incendiario. Creyendo, sin duda combatir al señor Maciá, don Miguel Maura nos ha hecho a todos los españoles e incluso a los muchísimos catalanes que no estamos conformes casi en nada con el actual Presidente de la Generalidad, el flaco servicio de devolver a éste sus armas peores, no precisamente las embodadas, que usa en esta su etapa contemporizadora, si no las que empleaba en sus más deseabelladas épocas de radicalismo frenético. Si todo Castilla, y con ella lo restante de la España castellanizadora, pensase y actuase en este problema como lo hace el señor Maura, Cataluña se encontraría, por reacción vital instintiva, materialmente entregada al señor Maciá. Y la Castilla de Maura y Cataluña de Maciá no tendrían más remedio, dejadas a solas, frente a frente, que procurarse mutuamente una a otra, y acabarían con ambas, con la República y con España entera. Y esto es solucionar, gobernar o sanar? En todo caso, esto no es remedio de médico, sino de curandero". Creo que tuve razón para calificar a Maura y a "El Debate" de separadores. Lo mismo, exactamente lo mismo piensa "La Vanguardia", dechado de sesudez, ponderación y conservadurismo. Pues no olvidéis, lector, que "La Vanguardia" es, tempera mentalmente y en sentido relativo en Barcelona algo así como el llamado "Diario de Navarra" en Pamplona. Aunque la distancia del órgano conservador que

aquí se padece al catalán es enorme, casi interplanetaria.

De aquí a quince días han de decidir los Ayuntamientos navarros si ha de tramitarse un Estatuto vasco —o vasco navarro, según la frase tan usual como innecesaria y sin fundamento— o un Estatuto exclusivo para Navarra. La cuestión fué debatida, en el verano último, amplísimamente. Me parece que no ha de sernos necesario repetir los argumentos en el estilo formulados; Suaviores en verdad fueron, ya que llevaron el convencimiento a todos los ayuntamientos. Nada ha cambiado respecto de esa cuestión en la modalidad con que ahora se plantea el problema estatutista. La pregunta que se hace por la Comisión Gestora a las corporaciones municipales es exactamente la misma. Las entidades consultadas constituidas están por las personas que las integraban entonces. El resultado no puede ser diferente. Tradicionalismo, Nacionalismo y fuerzas de la conjunción republicano-socialista sin duda han de ocupar la misma posición en el mismo problema. No cabe otra cosa. Pero es preciso que todos reiteren las definiciones de antes. Con la mayor claridad, y con la mayor intensidad. El periódico que sustuvo la solución contraria a la unidad superior del Estatuto ya reitera su postura; mala postura; infecunda postura, según hubo de confesarlo. No debe, pues, ninguno de los elementos que propugnaron el Estatuto Vasco Navarro dejar de recordarlo y de insistir en él. Era innecesaria esta repetición de la consulta. Pero es inexcusable concurrir a ella.

Jesús ETAYO

Enseñanza primaria euskérica

Textos euskéricos de venta en las Oficinas de la Soledad de Estudios Vascos.—Palacio de la Diputación de Guipúzcoa.—Teléfono, 11.222.—Donostia.

Cartillas:

- MARTIN TXALEITU. (Gipuzkoeraz) —I. L. Mendizabal, 0'10 pesetas una.
- TXOMEN IKASLE. (Gipuzkoeraz) —F. Hurrioliz, 1'00 pesetas una.
- UMEAREN LAGUNA. Edición en colores. (Gipuzkoeraz) —I. L. M., 1'00 peseta.
- TXOMEN IKASLE. (Bizkaieraz) —F. J., 1'00 pesetas.

Libros de lectura:

- SABIN EUSKALDUNA. (Gipuzkoeraz) "Beñal idatzialk". Edición en colores. 2'00 pesetas.
- GIN ANAYEN TPUSAK. (Bizkaieraz). Legoadi, 3'00 pesetas.
- Geografía e Historia: LUTPI ESTIA (Próxima publicación) (Gipuzkoeraz eta Bizkaieraz), de F. Hurrioliz. Edición en colores, 4'00 pesetas.
- SABIN EUSKALDUNA. (Un capítulo de Geografía y otro de Historia de Vasconia). 2'00 pesetas.
- Matemáticas: ZENBAKIZPIYA. (Gipuzkoeraz) —I. L. Mendizabal, 1'00 peseta.
- NOTA.—Se hacen descuentos para los señores socios y pedidos mayores de cincuenta ejemplares.

LA SEÑORA

Doña Susana Azcona Díaz de Rada

Viuda de don Martín Castiella

Descansó en la Paz del Señor, el día 16 de Enero de 1932

habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de S. S.

R. I. P.

Su apenado hijo, don José Joaquín; hermanos, doña Dolorz y don José María; hermanos políticos, primos, sobrinos y demás interesados,

RUEGAN a sus amigos y relacionados la encomienden en sus oraciones.

HOY, día 17, a las DIEZ Y MEDIA de la mañana, se cantará un responso en el domicilio de la finada MERCADE-RES, 17, y a continuación será trasladado el cadáver a Tafalla, donde será sepultado en el Panteón de la familia.

Los funerales tendrán lugar en la iglesia parroquial de Santa María de Tafalla, MAÑANA, lunes, día 18 del actual, a las NUEVE Y MEDIA de la mañana.

Pamplona, 17 de Enero de 1932

Hay concedidas indulgencias en la forma acostumbrada.

Movimiento nacionalista

HOY DOMINGO

LESACA
Excursión del "Mendigolze Aberri" de Donostia según Programa que ya hemos detallado días pasados, tomando parte como oradores

Carlos de Linazasoro ("Aizeta")
Fausto de Leunda

BURGUETE
A las tres y media de la tarde tomando parte como oradores

Don Antonio Labayen, en euzkera
Don Manuel de Irujo, en erdera

GOIZUETA
A las cuatro de la tarde a cargo de los elocuentes oradores

Eguibar y Azkue
ambos en euzkera.

VIDA LOCAL

EL CONCIERTO DE HOY

Que interpretará la banda de música "La Pamplonesa", de 12 a una y cuarto, en la Plaza de la República:

Programa:

- Los Barbantes, pasodoble, Cerdán.
- Gran marcha de la ópera "La damnación de Fausto", Berlioz.
- Los Saltimbanquis, selección, Andán.
- Fantasia española, A. Bretón.

LOS SASTRES NAVARROS

La Junta directiva de la Sociedad de Maestros Sastres de Navarra ha quedado constituida así:

- Presidente, don José Guerra Sanz.
- Vice presidente, don José A. Cabasés.
- Tesorero, don José Sarobe.
- Vice tesorero, don Manuel García Falces.
- Secretario, don Dimas Estremad.
- Vicesecretario, don Eduardo Valle.

SECCION ADMINISTRATIVA DE PRIMERA ENSEÑANZA DE NAVARRA CIRCULAR

Se recuerda a los señores maestros y maestras, sustituidos, de esta provincia, el precepto del decreto de 11 de Julio de 1912 de que "los maestros sustituidos remitan todos los años, en el mes de Enero a la Sección Administrativa de Primera enseñanza de que dependa la escuela en que

CRONICAS DE "CERO"

La incineración

Una reciente disposición emanada de la Dirección de Sanidad autoriza para que una vez que un ciudadano estire la pala, sea reducido a cenizas en las debidas condiciones; el hecho de quemar los cuerpos muertos no es nuevo, pues son varios los pueblos del planeta que usaron el tuesten con sus difuntos.

Como consecuencia del nuevo procedimiento de eliminar a los muertos forzoso será que se modifiquen los usos y prácticas funerarias; sobrarán las sepulturas, estarán de más los enterradores y en vez de un ataúd bastará sencillamente con un tarro en el que guarden los huesos de la cremación; finalmente el nombre del cementerio ya no hará al caso y tendrá que ser sustituido por el de cenicero.

El nuevo procedimiento nos sugiere además de las expuestas, algunas otras consideraciones; es de suponer que habrá sus tarifas y que el factor peso no será indiferente en los honorarios a devengar por la operación; lo equitativo es que sea a tanto el quilo; no cabe duda que todos los cuerpos no necesitarán la misma cantidad de combustible ni el mismo tiempo de combustión; que Dios les dé mucha salud, pero refiriéndonos para mejor concretar el caso a personas de viso, no sería justo que incinerar por ejemplo al señor Albornoz costase lo mismo que incinerar al señor Prieto o al alcalde de Madrid.

Tampoco debe ser indiferente el estado en que el futuro incinerado llegue al horno; es mucha la gente que en vida tiene la sangre quemada por diversas causas; también abundan los que viven socorrados, y tampoco es equitativo que a esos se les lleve lo mismo que a otros que se ha pasado la existencia tan frescos y tan orondos.

En cuanto a las cenizas, según aclarar la citada disposición tendrán gran facilidad para el transporte; hoy el facturar un muerto sino se sigue el procedimiento de Ricardillo cuesta un triunfo; entre embalamiento, caja especial, vagón frigorífico y expediente, una fortuna; cuando el procedimiento crematorio se ponga en boga, los residuos de cualquier ciudadano podrán mandarse a los parientes en doble pequeña y a porte debido, lo que representa un evidente ahorro.

Cero.

nalismo vasco, don Antonio de Labayen, de Tolosa, y don Manuel de Irujo, de Estella.

La expectación sube de punto no sólo por la categoría de los conferenciantes, sino también, por la providencial concurrencia de ser este momento en que por primera vez se oye en Auritz la voz redentora de los propulsores del tema salvador "Jaungoikoa eta Lege Zarra" libre de toda política extraña, que nos divida y aniquile.

Esto unido al tiempo primaveral que impropio de la estación nos favorece hace que el mitin tenga un franco éxito decidiéndose la opinión de la montaña en la concreción de sus anhelos mediante la inspirada fórmula del insigne patriota vasco Arana Goñi "Ar Sabin" "guk, Euzkadrantzat eta Euzkadi, Jaungoikoarentzat".

Mendi-Xuri.

P. Ipiens
Del Hospital
RIÑON - VIAS URINARIAS - RAYOS X
P. Caballero, 8 Tel. 2183

SEPTIEMBRE DE 1932 "LA VOZ"

Movimiento nacionalista

ANTE EL MITIN NACIONALISTA DE AURITZ (Burguete)

El sólo anuncio del acto público de divulgación patria que tendrá lugar hoy en la importante villa montañesa de Auritz, ha despertado, como era de esperar, gran entusiasmo en la comarca, ávida de oír a los activísimos e ilustrados propagandistas del nacio-

